



**REPUBLIKA HRVATSKA  
HRVATSKA AGENCIJA ZA POŠTU I ELEKTRONIČKE  
KOMUNIKACIJE**

**Jurišićeva 13, p.p.162, 10 002 ZAGREB  
Tel: (01) 489 60 00, (Fax: (01) 492 02 27, <http://www.telekom.hr>  
MB:1865862**

---

Na temelju članka 12. stavka 1. točke 3., članka 14. stavka 4. Zakona o elektroničkim komunikacijama (NN 73/08, dalje u tekstu: ZEK), a sukladno člancima 52., 53., 54. i članku 56. stavcima 2. i 4. ZEK-a, nakon provedenog postupka analize tržišta i određivanja regulatornih obveza operatora sa značajnom tržišnom snagom, Vijeće Hrvatske agencije za poštu i elektroničke komunikacije (dalje u tekstu: Vijeće Agencije) je na sjednici održanoj ..... 2009. donijelo sljedeću

## **ODLUKU**

I. Trgovačka društva T-Mobile Hrvatska d.o.o., VIPnet d.o.o. te Tele2 d.o.o. određuju se operatorima sa značajnom tržišnom snagom na tržištu završavanja (terminacije) poziva u vlastitu pokretnu javnu komunikacijsku mrežu.

II. Trgovačkom društvu T-Mobile-Hrvatska d.o.o. i VIPnet d.o.o. određuju se regulatorne obveze: obveza pristupa i korištenja posebnih dijelova mreže, obveza nediskriminacije, obveza transparentnosti uz obvezu objave standardne ponude međupovezivanja te obveza nadzora cijena i vođenja troškovnog računovodstva.

III. Trgovačkom društvu T-Mobile-Hrvatska d.o.o. i VIPnet d.o.o. ukida se regulatorna obveza računovodstvenog odvajanja.

IV. Trgovačkom društvu Tele 2 d.o.o. određuju se regulatorne obveze: obveza pristupa i korištenja posebnih dijelova mreže, obveza nediskriminacije, obveza transparentnosti uz obvezu objave minimalne ponude uvjeta međupovezivanja i obveza nadzora cijena.

V. Regulatorne obveze i način provođenja istih propisane su dokumentom Hrvatske agencije za poštu i elektroničke komunikacije „*Analiza tržišta završavanja (terminacije) poziva u određenu pokretnu javnu komunikacijsku mrežu*“ koji je sastavni dio ove odluke.

VI. Ova odluka objavit će se u „Narodnim novinama“.

### *Obrazloženje*

Hrvatska agencija za poštu i elektroničke komunikacije (dalje u tekstu: Agencija) je po službenoj dužnosti, stupanjem na snagu ZEK-a, započela provođenje postupka analize tržišta. Vijeće Agencije je sukladno članku 53. stavku 1. ZEK-a odlukom od 09. srpnja 2008., klasa: UP/I-344-01/08-01/1582, ur.broj: 376-11-08-01, utvrdilo mjerodavna tržišta podložna prethodnoj regulaciji, između ostalog i *tržište završavanja (terminacije) poziva u određenu pokretnu javnu komunikacijsku mrežu* (Tržište broj 7 iz Aneksa Preporuke Europske komisije o mjerodavnim tržištima podložnim prethodnoj regulaciji). Isto tako, Vijeće Agencije je 09. srpnja 2008., klasa: UP/I-344-01/08-01/1584; ur. broj: 376-11-08-01, donijelo odluku kojom određuje operatore Tele2 d.o.o., T-Mobile

Hrvatska d.o.o. i Vipnet d.o.o. kao operatore koji su obvezni dostaviti potrebne podatke za određivanje i analizu navedenog mjerodavnog tržišta.

Slijedom navedenog, Agencija je pristupila provođenju postupka iz članka 52. ZEK-a na navedenom mjerodavnom tržištu. U provedbi postupka analize tržišta, Agencija je osobito vodila računa o primjeni mjerodavne Preporuke Europske komisije o mjerodavnim tržištima podložnima prethodnoj (*ex ante*) regulaciji i mjerodavnih Smjernica Europske komisije o analizi tržišta i utvrđivanju značajne tržišne snage sukladno zajedničkom regulatornom okviru za elektroničke komunikacijske mreže i usluge.

U postupku određivanja mjerodavnog tržišta Vijeće Agencije je odredilo dimenziju usluga i zemljopisnu dimenziju mjerodavnog tržišta te na temelju rezultata provedene analize odredilo tri mjerodavna tržišta: tržište završavanja (terminacije) poziva u mreži operatora Tele2 d.o.o. neovisno o nacionalnoj elektroničkoj komunikacijskoj mreži u kojoj je poziv započeo, tržište završavanja (terminacije) poziva u mreži operatora T-Mobile d.o.o. neovisno o nacionalnoj elektroničkoj komunikacijskoj mreži u kojoj je poziv započeo, tržište završavanja (terminacije) poziva u mreži operatora Vipnet d.o.o. neovisno o nacionalnoj elektroničkoj komunikacijskoj mreži u kojoj je poziv započeo. Prethodno navedena tržišta uključuju završavanje (terminaciju) poziva u pokretnim mrežama neovisno je li poziv završio na mobilnom uređaju koji podržava 2G ili 3G tehnologiju.

Također, Vijeće Agencije je odredilo da je mjerodavno tržište u zemljopisnoj dimenziji, za završavanje (terminaciju) poziva koju nude operatori Tele2 d.o.o., T-Mobile d.o.o. i Vipnet d.o.o., nacionalni teritorij Republike Hrvatske.

Vijeće Agencije je na temelju mjerila potrebnih za procjenu operatora sa značajnom tržišnom snagom iz članka 55. stavka 3. ZEK-a, odredilo tri operatora u pokretnim mrežama kao operatore sa značajnom tržišnom snagom: T-Mobile d.o.o. operator sa značajnom tržišnom snagom na tržištu završavanja (terminacije) poziva u vlastitu mrežu, operator Vipnet d.o.o. operator sa značajnom tržišnom snagom na tržištu završavanja (terminacije) poziva u vlastitu mrežu, operator Tele2 d.o.o. predlaže se operatorom sa značajnom tržišnom snagom na tržištu završavanja (terminacije) poziva u vlastitu mrežu.

Nakon što je Vijeće Agencije utvrdilo operatore sa značajnom tržišnom snagom, na temelju prepreka razvoju tržišnog natjecanja koje se mogu pojaviti na tržištu završavanja (terminacije) poziva i na pripadajućem maloprodajnom tržištu na koje operator sa značajnom tržišnom snagom može prenijeti svoj dominantni položaj s tržišta završavanja (terminacije) poziva, Vijeće Agencije je operatorima sa značajnom tržišnom snagom T-Mobile d.o.o., Vipnet d.o.o. i Tele2 d.o.o. odredilo regulatorne obveze.

Operatorima T-Mobile d.o.o. i Vipnet d.o.o. određene su regulatorne obveze: obveza pristupa i korištenja posebnih dijelova mreže, obveza nediskriminacije, obveza transparentnosti uz obvezu objave standardne ponude međupovezivanja te obveza nadzora cijena i vođenja troškovnog računovodstva

Operatoru Tele2 d.o.o. Vijeće Agencije odredilo je regulatorne obveze: obvezu pristupa i korištenja posebnih dijelova mreže, obvezu nediskriminacije, obvezu transparentnosti uz obvezu objave minimalne ponude uvjeta međupovezivanja i obvezu nadzora cijena.

Slijedom navedenog, na temelju članka 12. stavka 1. točke 3., članka 14. stavka 4. ZEK-a, a u skladu s člancima 52., 53., 54. i člankom 56. stvcima 2. i 4. ZEK-a Vijeće Agencije odlučilo je kao u izreci ove odluke.

**UPUTA O PRAVNOM LIJEKU:**

Protiv ove odluke žalba nije dopuštena, ali se može pokrenuti upravni spor pred Upravnim sudom Republike Hrvatske u roku od 30 dana od dana primitka ove odluke.

Klasa:

Ur.broj:

Zagreb, ..... ..2009.

***PREDSJEDNIK VIJEĆA AGENCIJE***

***Gašper Gaćina, dipl. ing. el.***

Dostaviti.

-T-Mobile Hrvatska d.o.o. Ulica grada Vukovara 23, Zagreb – poštom s povratnicom  
-VIPnet d.o.o., Vrtni put 1., Zagreb - poštom s povratnicom

-Tele2 d.o.o., Ulica grada Vukovara 269D, Zagreb - poštom s povratnicom  
-spis